

# Illuutinik najugaqarfissatut attartortitsisarneq pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat

Inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni nr. 2-mi, 12. maj 2005-imeersumi Inatsisartut peqqussutaatigut nr. 18, 12. november 2001-imeersukkut, Inatsisartut peqqussutaatigut nr. 14-ikkut, 20. november 2006-imeersukkut allannguuteqartinneqartumi § 4, imm. 4, § 7, imm. 3, § 13, imm. 2, § 25, imm. 3, § 28, imm. 5, § 30, imm. 8, § 32, imm. 6, § 41, imm. 4, § 44, imm. 6, § 57, imm. 2, § 58, imm. 8, § 59, imm. 8, § 76, imm. 3, § 77, imm. 5 kiisalu § 81, imm 6, naapertorlugit aalajangersarneqarpoq:

## Kapitali 1

### Atuuffissaa

§ 1. Nalunaarut Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu inissiaataanni attartortittakkani attartortitsinermut atuuttuuvoq, tassunga ilaallutik illunik illunilu ininik attartukkanik allanut attartortitsisarneq.

*Imm. 2.* Aammattaaq kapitali 8 inissianut attartortittakkanut namminerisamik pigineqartunut atuuppoq.

*Imm. 3.* Sulisitsisup piffissamilu sivikitsumi atorfeqartussap akornanni allamik isumaqatigiissusiortoqarsimappat kapitali 2-mi maleruagassat atuutissanngillat.

## Kapitali 2

### Inissiigallartarneq

§ 2. Piffissami sivikitsumi atorfeqartinneqartut, ukiuni aalajangersimasuni atorfeqartinneqartut paarlatsillu atorfinitsinneqarnerminnut atasumik inissiamik inissiiviugallartussamik atugassinneqarsinnaapput. Inissiaq inissiiviugallartoq taamaallaat inissiiviugallartutut, aammalu taamaallaat inissinneqartup taassumalu sulisitsisuata akornanni allakkatigut isumaqatigiissusioreernikkut atugassanngortinneqassaaq.

§ 3. Inissinneqartoq inissiamut inissiiviugallartumut atasumik ingerlatsinermut aningaasartuutitut matusissutissanik akiliuteqartinneqartassaaq.

*Imm. 2.* Ingerlatsinermut akiliut inissiap inissiiviugallartup angissusaa, taamaattorli annerpaamik 180 kvm-iusussaq aammalu ukiumut kvm-imut 580 koruuniussaq tunngavigalugu naatsorsorneqassaaq. Ingerlatsinermut akiliummut innaallagissamik, kiassarnermik imermillu atuinerit naammaattunik nalilerlugit ilaatinneqarput.

§ 4. Inissiaqinissiiviugallartoq pequsersugappat inissinneqartoq qaammammoortumik pequtitut akiliuteqartinneqartassaaq. Pequtitut akiliut inissiap angissusaa naapertorlugu qaammammut imatut annertussusiligaavoq:

1) Ineeqqanut inissianullu 1-mik initalinnut 100 koruunit.

- 2) Inissianut 2-nik initalinnut 150 koruunit.
- 3) Inissianut 3-nik initalinnut 200 koruunit.
- 4) Inissianut 4-nik initalinnut 250 koruunit.
- 5) Inissianut 5-nik initalinnut anginerusunulluunniit 300 koruunit.

**§ 5.** Ingerlatsinermut akiliut pequtinullu akiliut qaammammik siumoortumik akilersinneqartassapput, aammalu inissinneqartup allakkatigut akuersineratigut akissarsianit ilanngaassinikkut akilersinneqartassallutik. Innaallagissamik, imermik kiassarnermillu atuineq § 3, imm. 2-p immikkoortua tulleg naapertorlugu naammaginnartumik oqaatigineqarsinnaasumit annertuneruppat, akiligassiiinnikkut akiliitsisoqarsinnaavoq.

**§ 6.** Ingerlatsinermut akiliut aamma pequtinut akiliut sulisunut atorfeqavissunut, isumaqatigiissutit malillugit sulisunut inissiamik tunineqarnissamut pisinnaatitaaffeqartunut akilersinneqartassanngillat, imatut pisoqartillugu:

- 1) Sulisunut inissiamik tunineqarnissap tungaanut inissikkallarneqartunut.
- 2) Piffissap atorfeqarfiusup naanerani piffissami sivikitsumi inissikkallarneqartunut.

**§ 7.** Inissiaq inissiiviugallartuq iserterfigineqarnermini pitsaasumik illersorsinnaasumillu pitsaassuseqarnersoq sulisitsisup misissussavaa.

*Imm. 2.* Iserternermi sulisitsisup inissinneqarallartullu ataatsimoorlutik isserternermut nalunaarusiaq suliarissavaat, tassungalu inissiami inissiiviugallartumi inissiaq pitsaassusaa aamma amigaataasinnaasut allanneqassapput. Sulisitsisup isserternermi nalunaarusiaq illuatungeriinnit atsiorneqarnissaa isumagissavaa.

**§ 8.** Inissikkallarneqartuq pisussaavoq atorfeqarnerup naanerani inissiaq inissiiviugallartuq qimassallugu, taamaattorli imm. 2 takuuk.

*Imm. 2.* Atorfeqarallarnerup naaneraniit nutaamik atorfeqarallarnissap aallartinnerata tungaanut piffissaq siviunerpaamik qaammat ataasiuppat, nutaamik atorfininnermi atugassarititaasut annersaat atorfimmi qimataani atugassarititaasunut assinguppata inissinneqarallartup inissiamik inissinneqarallarfisaminik tigumminiinnarnissaa sulisitsisup anguniassavaa. Inissinneqarallartuq atorfiit marluk taakku akornanni piffissamut ingerlatsinermut § 3 imm. 1 naapertorlugu akiliuteqartinneqassaaq.

**§ 9.** Inissinneqarallartup inissiaq inissinneqarallarfini qaammammik ataatsimik sioqqutsilluni qaammatip naaneranut atuutilersussamik taamaatinniarlugu sulisitsisumut nalunaarsinnaavoq. Attartorunnaarnissaq allakkatigut nalunaarutigineqassaaq.

*Imm. 2.* Atorfeqarnerup naannginnerani sulisitsisup inissiamut inissiiviugallartussamut assingusumut innersuusummik takutitsinermigut, inissinneqarallartup inissiamik inissiiviugallartumik qimatsinissaa piumasarisinnaavaa. Tamanna pillugu nalunaarut qaammammik ataatsimik sioqqutsilluni qaammatip naaneranut atuutilersussanngorlugu inissinneqarallartumut allakkatigut tunniunneqassaaq.

**§ 10.** Inissinneqarallartup inissiamik qimatsinermi inissiaq inissiiviugallartuq isserternermisut pitsaassuseqartillugu tunniutissavaa, tassanili nungullarnerit pisoqalinerillu nalinginnaasut pineqanngillat.

*Imm. 2.* Inissiaq qimanneqarnerani sulisitsisup inissinneqarallartullu ataatsimoorlutik inissiaq qimanneranut nalunaarusiaq suliarissavaat, tassungalu inissiaq inissiiviugallartup pitsaassusaa aamma amigaataasinnaasut allanneqassapput. Sulisitsisup inissiaq qimanneranut nalunaarusiaq illuatungeriinnit atsiorneqarnissaa isumagissavaa.

*Imm. 3.* Inissinneqarallartuq piffissami attartorfigisamini inissinneqarallartup inissiami inissiiviugallartumi sumiginnaaneranut atasumik ajoqusikkanut taarsiiussaatitaavoq.

### Kapitali 3

#### *Utaqqisut allattorsimaffii innersuussisarnerlu*

**§ 11.** Inissarsiorlut utaqqisut allattorsimaffiut ukununga ilanngunneqarsinnaapput:

- 1) Utaqqisut allattorsimaffiat nalinginnaasoq.
- 2) Nammineq kissaatigisamik nuunnissamut utaqqisut allattorsimaffiat.
- 3) Sulisut, Namminersornerullutik Oqartussat imaluunniit kommunip inissiaataanut innersuunneqarsinnaatitaallutik atorfeqartinneqartut nammineq kissaatigisamik nuunnissamut utaqqisut allattorsimaffiat.

*Imm. 2.* Utaqqisut allattorsimaffianni inissisimaffik allanut tunniunneqarsinnaangilaq, taamaattorli § 14 takuuk.

*Imm. 3.* Attartortitsisoq illoqarfikkaartumik, nunaqarfikkaartumik imaluunniit allami sumiiffikkaartumik utaqqisunut allattorsimaffeqassaaq. Illoqarfimmi, nunaqarfimmi imaluunniit allami sumiiffimmi immikkut Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu inissiaataannut utaqqisut ataatsimoortillugit allattorsimaffiortoqarsinnaavoq.

**§ 12.** Inuit 15-ileereersimasut kikkulluunniit utaqqisut allattorsimaffiannut nalinginnaasumut allatsissinnaapput.

*Imm. 2.* Inissarsiorlut qinnuteqarneratigut utaqqisut allattorsimaffianni inissisimaffia pillugu attartortitsisup ilisimatissinnaavaa.

**§ 13.** Inissarsiorlut utaqqisut allattorsimaffiannut ilanngunneqarneranut atatillugu utaqqisut allattorsimaffianik aqutsinermut aningaasartuuterpianik matusissutissanik 100 koruunit angullugit attartortitsisoq akiliuteqartitsisinnaavoq. Inissarsiorlut utaqqisut allattorsimaffianniinnerminut ukiumoortumik uppersarsaasarnanut atatillugu utaqqisut allattorsimaffianik aqutsinermut aningaasartuuterpianik matusissutissanik 100 koruunit tikillugit akiliisinneqartassaaq.

*Imm. 2.* Akitsuutit akilernerqannginnera utaqqisut allattorsimaffianniigunnaarnermik nassataqassaaq. Taamaattorli attartortitsisup utaqqisut allattorsimaffianniik atermik peersinnginnermini pineqartoq naleqquttumik piffissaqartillugu allakkatigut akitsuummik akilleeqqusinnaavaa.

**§ 14.** Inissarsiorlut toqunerani inissarsiorlut utaqqisut allattorsimaffianni nalinginnaasumi aammalu nammineq kissaatigisamik nuunnissamut utaqqisut allattorsimaffianni inissisimaffia toqusup aappaanut suli inuusumut tunniunneqassaaq.

*Imm. 2.* Inissarsiorlut paaqqutarisarialinnut angerlarsimaffimmut imaluunniit sanngiillisimasunut allanut angerlarsimaffimmut nuuppat, utaqqisut allattorsimaffianni nalinginnaasumi aammalu nammineq kissaatigisamik nuunnissamut utaqqisut allattorsimaffianni inissisimaffia inissarsiorlut aappaanut tunniunneqassaaq.

*Imm. 3.* Aappaasumut imm. 1-imi aamma 2-mi taaneqartumut aappaasutut nalunaarsorsimasoq kiisalu inuk sivikinnerpaamik ukiuni 2-ni inissarsiorlutumik najugaqateqarsimasutut inuit allattorsimaffianni nalunaarsorsimasoq sanilliunneqarput.

**§ 15.** Attartortitsisoq inissianik inoqanngitsunik inissarsiorlutut, § 11 naapertorlugu utaqqisut allattorsimaffiannut ilaasunut innersuussisassaaq, periaatsit uku malillugit:

- 1) Inissarsiorlut attartortitsisup inissiat neqeroorutigisaasa ilaannik attartornissamik neqerooruteqarluni attartortitsisumut saaffiginninneratigut.
- 2) Attartortitsisup inissarsiorlutut inissiamik attartortitsinissamik allakkatigut neqerooruteqarneratigut.

*Imm. 2.* Inissiaq inoqanngitsoq inissarsiortumut piffissami sivisunerusumi utaqqisut allattorsimaffianniissimasumut neqeroorutigineqassaaq, tak. imm. 1.

**§ 16.** Attartortitsisoq attartortitsinissamik itigartitsisinnaavoq:

1) Inissarsiortoq siornatigut attartornermini attartortitsisumut akiitsoqarpat.

2) Inissiami najugaqartussat inissiami inimut ataatsimut marluk sinnerlugit amerlassuseqarpata.

*Imm. 2.* Attartortitsisoq imm. 1, nr. 1 naapertorlugu itigartitsisinnaangilaq, attartortoq atorfeqarnerminut atatillugu sulisunut inissiamik innersuunneqarnissamut pisinnaatitaaffeqarpat.

## **Kapitali 4**

### *Najugaqarfiit*

**§ 17.** Attartortitsisoq ilaqutariinnut arlalinnut inissiat najugaqarfinnut katitigaanissaannut kiisalu agguarneqarnissaannut imaluunniit najugaqarfiit kattunnissaannut aalajangiisassaaq.

*Imm. 2.* Inissiaruarni attartortittakkani inissiat tamarmik najugaqarfimmut ataatsimut ilaatinneqartassapput.

*Imm. 3.* Najugaqarfik ataaseq aningaasatigut ajornartorsiorpat, attartortitsisoq ingerlatsinermut tapiissutinik najugaqarfimmut tapiissuteqartassaaq.

*Imm. 4.* Najugaqarfinnik aatsaat kattussisoqarsinnaavoq, najugaqarfiit akiliisinnaassuseqarpata ingerlatsinikkullu sinneqartooruteqarfuupata.

*Imm. 5.* Najugaqarfinni kattunneqartuni ingerlatsinermut aningaasartuutissat najugaqarfiit maannamut ingerlasimanerat eqqarsaatigalugu kisitsisit ataasiakkaanut naleqqiussat malillugit aalajangersarneqassapput, tassanili kisitsisit ataasiakkaanut naleqqiussat sivisunerpaamik ukiut 10-it ingerlanerini nalimmassarneqassapput.

## **Kapitali 5**

### *Najugaqarfinni ataatsimiinnerit pilersitsiviusut aamma najugaqarfinni siulersuisut*

#### *Najugaqarfinni ataatsimiinnerit pilersitsiviusut*

**§ 18.** Attartortitsisoq najugaqarfimmik nutaamik pilersitsinermiit kingusinnerpaamik qaammatit 6-it qaangiunnerini najugaqarfimmi ataatsimiinnermut pilersitsiviusussamut aggersaassaaq.

*Imm. 2.* Najugaqarfimmi attartortut najugaqarfimmi ataatsimiinnerup pilersitsiviusussap pinissaa namminneerlutik suliniuteqanermikkut suliniutigisinnaavaat. Suliniuteqartut attartortitsisumut saaffiginnissapput, taassumalu najugaqarfimmi attartortut tamarmik aggersarneqarnissaat isumagissavaa.

*Imm. 3.* Imm. 1 aamma 2 naapertorlugit ataatsimiinnissamut ataatsimiigiaqqusineq tamanit takuneqarsinnaasumik allagarsiinikkut, najukkami aviisitigut allagarsiinikkut imaluunniit najugaqarfimmi attartortut tamarmik allaffigineqarnerisigut sivikinnerpaamik sapaatit akunnerinik 4-nik sioqqutsisumik nalunaaruteqarnikkut pissaaq.

*Imm. 4.* Najugaqarfimmi ataatsimiinnermut pilersitsiviusumut attartortitsisoq, najugaqarfimmi attartortut, taakku aappaat aammalu inuit sivikinnerpaamik ukiuni 2-ni attartortumik najugaqateqarsimasutut inuit allattorsimaffianni nalunaarsorsimasut peqataasinnaapput.

#### *Najugaqarfimmi siulersuisut sulinerat*

**§ 19.** Najugaqarfimmi attartortut najugaqarfimmi ataatsimiinnermi pilersitsiviusumi najugaqarfimmi siulersuisussanik taasisinnaapput, tak. § 21.

*Imm. 2.* Najugaqarfimmi siulersuisussanik qinersisoqarsimanngippat, imaluunniit najugaqarfimmi siulersuisussanik nutaanik qinersisoqarani najugaqarfimmi siulersuisut sulinerminnik unitsitsisimappata, attartortitsisup suliassat, najugaqarfimmi siulersuisunut suliassanngortinneqarsimasut isumagissavai.

*Imm. 3.* Najugaqarfimmi ataatsimiinnermi pilersitsiviusumi najugaqarfimmi siulersuisussanik qinersisoqarsimanngippat, ataatsimiinnerup kingorna siusinnerpaamik qaammatit 6-it qaangiunnerini najugaqarfimmi ataatsimiinnermut pilersitsiviusumut nutaamut aggersaasoqassaaq.

**§ 20.** Najugaqarfimmi siulersuisussanik qinersineq ataatsimeeqataasut akornanni amerlanerussuteqartut aalajangiinerat malillugu akuersissutigineqartassaaq.

*Imm. 2.* Attartugaq ataaseq taasineramik ataatsimik naleqarpoq, inoqutigiinni inuit amerlassusaat apeqqutaatinnaagit. Attartornermut isumaqatigiissut malillugu attartortoq taasisinnaatitaavoq. Attartortoq piginnaatitsissuteqarnermigut ataatsimiigartitsisinnaavoq taasititsisinnaallunilu.

*Imm. 3.* Attartortut ataatsimiinnermi peqataasut namminneerlutik ataatsimiinnermik aqutsisussamik taasissapput.

**§ 21.** Najugaqarfinni inissianit 500-t inorlugit ilaasortaaffigineqartuni najugaqarfinni siulersuisut, ataatsimiinnermi qinigaasut ataatsimik siulittaasoqassapput 2-nillu siulersuisunut ilaasortaqaqallutik.

*Imm. 2.* *Imm. 1* naapertorlugu najugaqarfinni ataatsimiinnermi aamma siulittaasumut sinniisissaq kiisalu siulersuisuni ilaasortanut sinniisissat qinerneqassapput.

*Imm. 3.* Najugaqarfinni inissianit 500-nit amerlanerusunilluunniit ilaasortaqaqartuni siulersuisunut ilaasortat 2-nik ilallugit, taakkunungalu sinniisissanik 2-nik qinersisoqarnissaa aalajangerneqarsinnaavoq.

*Imm. 4.* Siulittaasoq, siulersuisuni ilaasortat sinneri kiisalu sinniisissat ukiumi 1-mi atuuttussanngorlugit qinerneqassapput. Qinigaqqittoqarsinnaavoq.

*Imm. 5.* Siulittaasoq imaluunniit siulersuisuni ilaasortaqaq ataaseq ikerinaannakkut tunuarpat, sinniisissaq najugaqarfimmi ataatsimiinnerup tulliup tungaanut atuuttussanngorlugu ivertinneqassaaq.

**§ 22.** Najugaqarfimmi attartortut namminersorsinnaatitaasut, taakku aappaat imaluunniit inuk namminersorsinnaatitaasoq sivikinnerpaamik ukiumi 2-ni attartortumik najugaqateqarsimasutut inuit allattorsimaffianni nalunaarsorsimasooq najugaqarfimmi siulersuisunut qinigaasinnaapput.

*Imm. 2.* Najugaqarfimmi siulersuisut katitigaanerit pillugu nalunaarut tamanit takuneqarsinnaasumik allagarsiinikkut, najukkami aviisitigut allagarsiinikkut imaluunniit najugaqarfimmi attartortut tamarmik allaffiginerisigut saqqummiunneqassaaq. Attartortitsisoq immikkut ittumik allakkatigut ilisimatinneqassaaq.

**§ 23.** Ukiut tamaasa najugaqarfimmi najugaqartut ataasiarlutik ataatsimiitinneqartassapput.

Najugaqarfimmi ataatsimiinneq ukiup naatsorsuusiortusup aallartinnissaanut kingusinnerpaamik qaammatit 3-it sioqqullugit pisassaaq.

*Imm. 2.* Najugaqarfimmi siulersuisut siusinnerpaamik sapaatit akunnerinik 4-nik sioqqutsilluni tamanit takuneqarsinnaasumik allagarsiinikkut, najukkami aviisitigut allagarsiinikkut imaluunniit attartortut tamaasa allaffiginerisigut najugaqarfimmi ataatsimiinnissamut aggersaassapput.

**§ 24.** Najugaqarfimmi ataatsimiinnermi oqaluuserisassat imarissavaat:

- 1) Najugaqarfimmi siulersuisut ukiup siulianut nalunaarutaannik saqqummiussineq.
- 2) Siulersuisut aningaasanik § 30-mi taaneqartunik atuinnermut nalunaarutaat.
- 3) Ukiumoortumik nalunaarutip akuerineqartup kingulliup saqqummiunneqarnera.

- 4) Najugaqarfiup ukiumut naatsorsuusiorfiusumut tullermut missingersuutaanik saqqummiussineq.
- 5) Najugaqarfimmi siulersuisut siulittaasussaannik taassumalu sinniisussaannik qinigassanngortittunik qinersineq.
- 6) Najugaqarfimmi siulersuisuni ilaasortassanik taakkulu sinniisissaannik qinigassanngortissimasunik qinersineq.
- 7) Siunnersuutit takkuttut.
- 8) Tamalaat.

**§ 25.** Najugaqarfimmi immikkut ittumik ataatsimiinneq pissaaq:

- 1) Najugaqarfimmi siulersuisut tamatumunga tunngavissaqarpata.
- 2) Najugaqarfimmi attartortut ikinnerpaamik arfineq pingajorarterutaasa oqaluuserisassamik suliaqartoqarnissaa kissaatigippassuk.
- 3) Attartortitsisoq tamanna pillugu qinnuteqarpat.

**§ 26.** Ukiumut nalunaarut akuerisaq kingulleq ukiumullu naatsorsuiffiusumut tullittumut missingersuutit najugaqarfimmi ataatsimiinnissaq kingusinnerpaamik sapaatip akunneranik sioqqullugu najugaqarfimmi attartortunit tamanit takuneqarsinnaassapput.

**§ 27.** Najugaqarfimmi attartortut, taakku aappaat imaluunniit inuk sivikinnerpaamik ukiuni 2-ni attartortumik najugaqateqarsimasutut inuit allattorsimaffianni nalunaarsorsimasoq najugaqarfimmi ataatsimiinnermut aamma najugaqarfimmi immikkut ittumik ataatsimiinnermut peqataasinnaapput.  
*Imm. 2.* Kikkulluunniit imm. 1 naapertorlugu najugaqarfimmi ataatsimiinnermut peqataasinnaasut pisinnaatitaapput, siunnersuutitik najugaqarfimmi ataatsimiinnermi suliarineqartussanik saqqummiussissallutik, tak. § 28, imm. 1.

*Imm. 3.* Attartugaq ataaseq taasineramik ataatsimik naleqarpoq, inoqutigiinni inuit amerlassusaat apeqqutaatinnagit. Attartornermut isumaqatigiissut malillugu attartortoq taasisinnaatitaavoq. Attartortoq piginnaatitsissuteqarnermigut ataatsimiigiartitsisinnaavoq taasititsisinnaallunilu.

*Imm. 4.* Siunnersuummik saqqummiunneqartumik akuersineq ataatsimeeqataasut akornanni amerlanerussuteqartoqarneratigut pisassaaq.

**§ 28.** Siunnersuutit najugaqarfimmi ataatsimiinnermi imaluunniit najugaqarfimmi immikkut ittumik suliarineqartussatut kissateqarfiusut ataatsimiinnissaq kingusinnerpaamik sapaatit akunnerinik 2-nik sioqqullugu najugaqarfimmi siulersuisunit tiguneqareersimassapput.

*Imm. 2.* Siunnersuutit najugaqarfimmi ataatsimiinnermi imaluunniit najugaqarfimmi immikkut ittumik suliarineqartussatut kissateqarfiusut ataatsimiinnissaq kingusinnerpaamik sapaatip akunnerannik ataatsimik sioqqullugu najugaqarfimmi attartortunit tamanit takuneqarsinnaassapput.

**§ 29.** Inatsisit malillugit najugaqarfimmi ataatsimiinnissamut aggersaasoqarsimatillugu najugaqarfimmi siulersuisut kisimik takkussimappata, attartortitsisoq najugaqarfimmi siulersuisunut isumaqatiginninniareerluni najugaqarfimmi immikkut ittumik ataatsimiinnissamut aggersaasinnaavoq, najugaqarfimmi siulersuisut atorunnaarnissaat pillugu siunnersuut kisiat oqaluuserisassani allallugu.

**§ 30.** Attartortitsisoq najugaqarfimmi najugaqarfimmut siulersuisoqartuni ukiumut kvm-imut 3 kr.-nit angullugit, najugaqarfimmi siulersuisut aningaasartuutaannut imm. 2-mi taaneqartunut matussutissanik missingersuusiussaaq.

*Imm. 2.* Najugaqarfiit najugaqarfimmi ataatsimiinnermut, najugaqarfimmi siulersuisut pikkorissarnerinut aamma najugaqarfimmi attartortut ataatsimoornissaannik aaqqissuussinernut aningaasartuutit naammaattunik annertussusillit akilerneqarnissaat pillugu aalajangersinnaapput.

## Kapitali 6

### *Sillimmatissanik immikkoortitsisarneq, aserfallatsaaliuineq ingerlatsinerlu*

§ 31. Najugaqarfinni imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinissamullu immikkoortortani attartortitsisup ukiut tamaasa illuutit aserfallatsaaliuineqarnerminni pitsaassusaat misissortassavai, inissiat ullutsinnut naleqquttumik pitsaassuseqalersinniarlugit aserfallatsaaliuinissamut nutarterinissamullu pilersaarummut atugassamik.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu aserfallatsaaliuinissamut nutarterinissamullu pilersaarusiaq minnerpaamik ukiunut tulliuuttunut 10-nut tunngasuussaaq. Aserfallatsaaliuinissamut pilersaarummi piffissap qanorluunniit ilinerani illup pineqartup ilaanik atortulersuutissaanilluunniit piseqqinnermut akit atuuttut tunngavigineqartassapput.

*Imm. 3.* Attartortitsisup aserfallatsaaliuinissamut pilersaarummut ilassutitut sillimmatissat immikkoortinneqartut nikittarnerannut malitassiaq malillugu ukiumut agguakkamik akiliisinnaassutsimut missingersuusiussaaq.

*Imm. 4.* Attartortitsisup agguaqatigiissillugu ukiut 6-ikkaarlugit attartukkap aserfallatsaaliorneqarneranut pilersaarusiorniarlugu aammalu inissiap iluani aserfallatsaaliuinissamut sillimmatitut immikkoortinneqartussat aalajangersarniarlugit aserfallatsaaliorneqarnermini pitsaassusiata nalunaarsorneqarnissaa siunertarlugu attartugaq misissortassavaa.

§ 32. Najugaqarfik aamma ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinernullu immikkoortortaarfik ukiumoortumik aningaasanik naammaattunik amerlassusilikkanik akiliisitsisassaaq sillimmatissatullu immikkoortitsisassalluni, ukununga atugassanik:

1) Aserfallatsaaliuinissamut nutarterinissamullu pilersaarut malillugu teknikkikkut atortulersuutininut nutarterineq ikkussuinerlu, inissiat silataanni iluini aserfallatsaaliugassat iluarsagassallu pilersaarutaasut piffissamullu agguakkat, kiisalu inissiat qimanneqartarnerat malillugu tulleriaaraluni iluarsaassisarneq.

2) Ineqarnermut akiliutinit annaasat aamma inissiat qimanneqartarnerannut atatillugu annaasat.

3) Aningaasat aserortikkanik iluarsaassisarnermut atugassat naleqquttumik annertussusillit.

*Imm. 2.* Aningaasat imm. 1 naapertorlugu akilersinneqartut sillimmatissatullu immikkoortinneqartut atorfissaannut immikkoortiterlugit najugaqarfiup ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinernullu naatsorsuutaanni allassimassapput.

§ 33. Najugaqarfiup aamma ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinernullu immikkoortortap aningaasat sillimmatitut immikkoortitaat immikkoortinneqarnerminni siunertamit allaanerusumut atorneqassanngillat. Tamannali siunertarineqartoq taamaatinneqarsimappat atuutissanngilaq.

§ 34. Inissiap inoqannginnera ataavartuusimappat, tassalu qaammatit 2-it sinnerlugit inoqarsimanngippat, inissiamut piginnittumut aningaasaliissutinit iluanaarutissanik naatsorsuisoqassanngilaq, taamatullu najugaqarfimmi ingerlatsinermut aningaasartuutit naleqqussarneqassapput, taamaallilluni attartortitsinermut akiliuteqartoqartannginnera sillimaffiginiarneqassalluni.

## Kapitali 7

### *Inissiap annertussusaanik naatsorsuisarneq*

§ 35. Ineqarnermut akiliutissap aamma ineqarnermut akiliummik qaffaanissap aalajangersarneqarnissaanut atugassatut inissiap annertussusaa §§ 36 aamma 37 naapertorlugit

naatsorsorneqassaaq.

**§ 36.** Ilaqutariinnut arlalinnut inissiani, inissiami init tamarmik inissiap annertussusaanut ilaatinneqassapput. Pequusiviit quilluunniit, inissiamit avinngarusimasumut inissitaasut ilanngunneqassanngillat.

*Imm. 2.* Ilaqutariinnut arlalinnut inissiani inissiap ataatsip naatsorsornerani silataani iikkamiit imaluunniit qaliani silataani iikkamiit, tak. § 37, imm. 3, aamma inissiat aggornerisa qeqqanniit uuttuisoqassaaq. Ilaqutariinnut arlalinnut inissiani illup isua inissiat aggorneranni ikkatut affartut naatsorsuinnermut ilanngunneqassaaq.

*Imm. 3.* Inissiami majuartarfiit annertussutsimik uuttortaanermi inini quleriinni atorineqarfigisaminni ilanngunneqassapput.

**§ 37.** Ilaqutariinnut ataatsinut illuni illunilu affarleriinni inissiap annertussusaa imm. 2-5 malillugit naatsorsorneqassaaq.

*Imm. 2.* Inissiap quleriivini inissap annertussusaata uuttornerani, illup silataani qisuup silarliup tungaaniit takisusaanut silissusaanullu amerlisitsilluni naatsorsuinikkut uuttuisoqassaaq. Qisunni qalliutaasuni 2-ni qisuup alliup silataaniit uuttuisoqassaaq. Ukiuunerani naatsiiviit inissiap annertussusaanut tamakkiisumut ilaatinneqassanngilaq.

*Imm. 3.* Qaliaq inigisassatut iluarsaanneqarsimappat inissiap annertussusaanut ilanngullugu naatsorsorneqassaaq. Qaliani inigisassap uuttortarnerani takissusaanut silissusaanullu amerlisitsilluni naatsorsuisoqassaaq. Qaliani takissuseq inissiap quleriivini nalinginnaasuni uuttuisarnertut uuttorneqassaaq, silissuserlu silami qaliat qalliutaasa qaliap naqqaniit 1,5 meterinik portussuseqartut akornanni uuttorneqassalluni. Ilassutit, soorlu aniingarnit, ikkat inimit killiliissutaasut silataanniit uuttorneqassapput.

*Imm. 4.* Naqqup ataani inissiap annertussusaata uuttornerani naqqup ataata silataani iikkaniit takisusaanut silissusaanullu amerlisitsilluni naatsorsuinikkut uuttuisoqassaaq. Naqqup ataa tamakkerluni inissiatut atorineqanngippat, inissiap annertussusaa ikkat, ininik inissiap uuttortarnerani ilannguneqartussanut killiliisut ilorliit qeqqanniit uuttuisoqassaaq. Init naqqi tamakkerlutik cementimik betonimilluunniit qallerneqanngippata, taakku uuttortaanermi ilanngunneqassanngillat. Naqqup ataata quillu uuttortaanermut ilanngunneqarnerani annertussutsip sisamararterutaa inissiap annertussusaata imm. 2 naapertorlugu uuttorneranut ilanngunneqassaaq.

*Imm. 5.* Inissiami majuartarfiit annertussutsimik uuttortaanermi inini quleriinni atorineqarfigisaminni ilanngunneqassapput.

## Kapitali 8

### *Kiassarnermut naatsorsuutit aamma imermut naatsorsuutit*

**§ 38.** Kiassarnermut naatsorsuutit ilusilersorneqarnerini attartortut ataasiakkaat aningaasartuutaat kiassarnermut imermullu kissartumut tunngasut tamakkiisut takuneqarsinnaassapput.

*Imm. 2.* Attartortunut ataasiakkaanut kiassarnermut naatsorsuutini akiliigallarnikkut akiliutaasimasinnaasut akiligassarpianit amerlanerunerunersut ikinnerunersulluunniit ersarissumik allassimassaaq.

**§ 39.** Aningaasartuutunut tunngasut immikkoortiterneqassapput. Tassani aningaasartuutinit tamakkiisunit qanoq annertutigisut uuliamik pisinnermut uuliamillu assartuinnermut, innaallagiaq atorlugu kiassaanermut aamma kiassaateqarfimmit kiassarnermik pilersorneqarnermut atorineqarsimanersut ersarissumik



allassimassaaq.

*Imm. 2.* Aningaasartuutit allat, kissamik imaluunniit imermik kissartumik pilersuinnermut attuumassuteqartut aamma ilanngunneqarsinnaapput, assersuutigalugu innaallagissamut, imermut, aserfallatsaaliuinnermut, sillimmatissanik illuatitsinnermut, nakkutilliinnermut allanullu aningaasartuutit.

**§ 40.** Attartortitsisup aalajangiinera naapertorlugu kiassaateqarfinnut, immikkoortortaqaqfinut imaluunniit najugaqarfinnut tamanut immikkut naleqqiussisarluni aningaasartuutit attartortunut agguataarneqartassapput makku tunngavigalugit:

1) Inigisat ataasiakkaat inigisatut angissusiat.

2) Kiassaatit.

3) Kiaap agguataarneqarnissaanut uuttuutit, aalarnermut uuttuutit aamma elektroniskiusumik agguataarinnermut uuttuutit.

4) Kiammut nukinnut uuttuutit.

5) Nr. 1-4-mi periaatsit taaneqartut akuleriissinnerat.

**§ 41.** Attartortitsisup imermut aningaasartuutimi attartortumit akilernerqartarnissaat piumasarippagu, attartortoq imermut naatsorsuusiussaaq. Uuttuut pingaarneq imaluunniit uuttuutit pingarnerit ataatsimoortut tamarmik immikkut imermut naatsorsuusiordfigineqassapput.

*Imm. 2.* Imermut uuttuummi nalunaarsorsimassapput:

1) Imermut aningaasartuutit attartortunut ataasiakkaanut qanoq agguarneqarnersut.

2) Attartortut ataasiakkaat imermut aningaasartuutissaat naatsorsuinnermut uuttuutit immikkoortut imaluunniit inissiap annertussusaa tunngavigalugu naatsorsorneqarnersut. Uuttuutit immikkoortut tunngavigalugit attartortup imermut aningaasartuutai taamaallaat naatsorsorneqarsinnaapput, pineqartup uuttuutaa tassungalu atortulersuutai attartortitsisumit siuumoortumik akuerineqarsimappata.

*Imm. 3.* Imermut naatsorsuutini attartortup akiliigallarnerni akiliutai akiligassarpiarit amerlanerunersut ikinnerunersulluunniit ersarissumik allassimassaaq.

**§ 42.** Attartortitsisup imermut naatsorsuutit kingusinnerpaamik 30. april sumiiffimmi attartortitsisumit taaneqartumi tamanut takuneqarsinnaasunngorlugit saqqummiutissavai.

*Imm. 2.* Imm. 1-mi aalajangersarneqartutut ulloq taanna nallertinnagu naatsorsuutit saqqummiunneqanngippata attartortitsisup akiliigallarnikkut akiliutit saniatigut akiligasseeqqinnissamik pisinnaatitaanini annaassavaa.

*Imm. 3.* Naatsorsuutit kingusinnerpaamik 30. juni saqqummiunneqarsimanngippata attartortoq pisinnaatitaavoq naatsorsuutit inaarutaasut naapertorlugit pissarsiassani tunniunneqarnissaasa tungaanut, Kalaallit Nunaanni aningaaserivup aningaaserivmiittuutitut erniarititai qaffasinnerpaat malillugit ernialersortissallugit. Attartortup pissarsiassaanik ernialersuineq, attartortumut akiliutaasimasunik utertitsinissaq pillugu allakkatigut nalunaaruteqarluni nassiussereersimasussaagaluarnemit junip 15-aniit aallartissaaq.

*Imm. 4.* Akiliuteqaqqinnissamik imaluunniit akiliutaasimasunik utertitsinissamik allakkatigut nalunaarut kingusinnerpaamik junip 15-ani attartortumut nassiutereersimassaaq. Attartortoq imm. 6 naapertorlugu akerliliisinnaatitaasoq nalunaarummi paasissutissiissutigineqassaaq.

*Imm. 5.* Imm. 4 naapertorlugu nalunaarut kingusinnerpaamik junip 15-ani nassiunneqarsimanngippat, attartortup akiliuteqaqqinnissaa piumasarineqarsinnaanngilaq.

*Imm. 6.* Attartortup naatsorsuutitut akerliliissutaa attartortitsisumut allakkatigut saqqummiunneqassaaq attartortumiillu kingusinnerpaamik aggupit aallaqqaataani nassiunneqareersimassalluni. Attartortitsisup

naatsorsuutit junip 30-anit kingusinnerusumik tunniussimappagit attartortumillu aggustip aallaqqaataani tiguneqarsimanngippata, attartortoq akerliliissuteqarnissaminut imermut naatsorsuutit saqqummiunneqarneranniit qaammatinik marlunnik periarfissaqarpoq. Akerliliissumi paasissutissiissutigineqassaaq naatsorsuutini immikkoortut suut akuerineqarsinnaasimannginnersut.

**§ 43.** Attartortitsisoq § 42, imm. 4-imi piffissaliussap qaangiunnerani pisiortorfinnit avataaneersunit naatsorsuutigineqariinngitsunik akiliutinik imermut naatsorsuutitut naammassereersunut tunngassuteqartunik tigusaqarsimaguni, attartortitsisup qaqutigooortumik akiliutit ukiup tullianut imermut naatsorsuutitut nuussinnaavai. Attartortitsisup akiliutip nuunneqartut annertussusaa pillugu attartortut ilisimatissavai.

*Imm. 2.* Attartortut akornanni aningaasartuutit agguataarnerat kukkuneqarsimappat attartortup attartortut pineqartut allakkatigut nalunaarfialugit kukkuneq piaarnerpaamik aaqiivigissavaa, tak. imm. 3 aamma 4.

*Imm. 3.* Attartortoq akiliutaagallartunik akiliinikippallaarsimappat, siusinnerpaamik attartortup imm. 2 naapertorlugu nalunaarummik tigusaqarneranit qaammatip ataatsip kingorna ineqarnermut akiliummut siullermut ilassutitut akiliinissaq attartortitsisup piumasarisinnaavaa. Taamaattorli ilassutitut akiliutissaq qaammatini pingasuni imermut akiliutaagallartunit annertuneruppat, qaammatini pingasuni annertoqqatigiinnik qaammammut akiliinissamik attartortoq pisinnaatitaavoq.

*Imm. 4.* Attartortoq imermut akiliutaagallartunut akiliivallaarsimappat, aningaasat akiliutaavallaarsimasut erngerlutik aningaasanngorlugit attartortumut utertinneqassapput imaluunniit imm. 2 naapertorlugu nalunaaruteqareernerup kingorna ineqarnermut akiliummut siullermut ilanngaatineqassallutik.

## Kapitali 9

### *Pitsanngorsaanerit pissarsiassallu*

**§ 44.** Attartortoq inissiami nammineq akilikkamini pitsanngorsaaniarluni attartortitsisumut akuersissummik piniarpat, attartortup suliassamut nassuiaat, suliassap teknikkimut taamatullu aningaasaqarnermut, atortussanut, pitsaassutsimut, qalipaatinik toqqaanermut suliassallu suliarineqarnissaanut piffissamut pilersaarummum tunngasortaanik nassuiaatitaqartoq nassiutissavaa.

*Imm. 2.* Pitsanngorsaanermit sananissamut akuersissut akuersissulluunniit alla pisariaqartinneqarpat, attartortitsisumut akuersissummik piniartoqassaaq. Aatsaat akuersissut tiguneqareerpat pitsanngorsaalluni suliassaq aallartinneqassaaq.

**§ 45.** Pitsanngorsaaniissamut tunngavissarititaasussaavoq attartukkat atorineqarnerminni naleqassusiannik massakkut attartortumut siunissamilu attartulerumaartussanut suliat naleqarnerulersitsinissaat.

*Imm. 2.* § 51, imm. 1 naapertorlugu pitsanngorsaanerup nalinganut naatsorsuutit attartortitsisumit taamatullu attartortumit atsiorneqassaaq, attartornermullu isumaqatigiisummumt kakkersaanneqassalluni.

**§ 46.** Attartortoq attartukkamini imaattunik pitsanngorsaaniissamut akuerineqarsinnaavoq:

- 1) Imermut uuttuummik aamma kiassarnermut uuttuummik ikkussineq.
- 2) Termostatinut ventilinik ikkussuineq.
- 3) Inissiap iluani oqorsaaqqinneq.
- 4) Igaffimmi, igalermi, uffartarfimmi perusersartarfimmiluunniit iluarsartuussinerit.
- 5) Atortulersuutinik, perusersartarfimmik, asaffinnik erngullu nillertup kissartullu kuuffinik

taarsersuinerit.

6) Igaffimmi, igalermi, uffarfimmi perususersartarfimmiluunniit pequtiniq, sikaavinnik nerriviusallu qaaviniq taarsersuinerit.

7) Qaammaqqutitut atortunik assigiinngitsunik kiisalu ikkuffiit ilallugit ikkussuussinerit.

8) Aalap milluaasuanik qingalimmik ikkussineq.

9) Radiatorimik aalajangerlugu ikkussamik ikkussineq.

10) Atisaasivimmik igalaallu saavinut pladinik ikkussuinerit.

**§ 47.** Attartortoq attartukkami silataani imaattunik pitsanngorsaanissamut akuerineqarsinnaavoq:

1) Aneersuarterfimmik matusineq, assiaqutsersuineq imaluunniit aneersuarterfimmik qilaanngusersuineq.

2) Inip silarlianik pilersitsineq.

3) Fransk altanimik inip alliup nalaaniittumik peersilluni aneersuarterfinngortitsineq.

**§ 48.** Attartortoq attartukkamini allanik imaattunik pitsanngorsaanissamut akuerineqarsinnaavoq:

1) Igalaanik ilorlarnik ikkussuineq.

2) Igalaanik matunillu silarlarnik taarsersuineq.

3) Matumik matusineq matuliinerluunniit.

4) Kissarsuummik innaallagissamik sipaarutitalimmik taarsiineq.

5) Qaammaqqutitut atortut amerlillugit ikkussuineq.

6) Innaallagissamut panelinik radiatorinillu innaallagiamootunik ikkussinerit.

7) Uffarfimmik peersineq.

8) Inimik uffartarfimmik pilersitsineq.

9) Ukioq kaajallallugu imermik pilersorneqarnermut atortunik ikkussuineq.

10) Pisortat imermut igitassamut kuuffeqarfiannut imaluunniit tankimut katersuiviusumut kuuffimmut atortunik attaviliineq.

**§ 49.** Attartortup pitsanngorsaanermi suliat naammassinerat attartortitsisumut nalunaarutigissavaa.

Attartortitsisup misissuinermit pitsanngorsaanermi suliaq akuerissavaa, aammalu pitsanngorsaanermi suliaq sanasut suliaattut illersorsinnaasumik suliarineqarsimanersoq misissussallugu. Attartortup misissuinermit aningaasartuutit akilissavai.

*Imm. 2.* Pitsanngorsaanermi suliat atuilernissamut akuersissummik pisariaqartitsiviuppata, taanna attartortitsisumut piniarneqassaaq.

*Imm. 3.* Pitsanngorsaanermi suliat attartortitsisumut ingerlatsinikkut aserfallatsaaliuinnikkullu immikkut aningaasartuutiniq nassataqarpata, attartornermut akiliut aningaasartuutissat annertoqataannik qaffanneqassaaq.

*Imm. 4.* Attartornermi ataatsimi taamaallaat attartortitsisup misissuineraniit pitsanngorsaanissamullu suliamut akuersineranit naatsorsorlugu qaammatit tulleriit 100-t ingerlanerini pitsanngorsaalluni suliassamut ataatsimut akuersissuteqartoqarsinnaavoq.

**§ 50.** Attartortup pitsanngorsaanissamik qinnuteqaataata suliarineranut attartortitsisoq qinnuteqaammut ataatsimut 250 koruuninik akiliuteqartitsinissamik piunasaqarsinnaavoq.

*Imm. 2.* Akiliutissaq qinnuteqaatip tunniunneqarneranut ilanngullugu akilerneqassaaq.

**§ 51.** Pitsanngorsaalluni suliap nalinga attartortup akuersissummik piniarnerata nalaani pitsanngorsaanermi aningaasartuutissavittut, attartortitsisup akuerisimasaattut natsorsorneqassaaq.

Pitsanngorsaalluni suliat minnerpaamik 2.000 koruuninik naleqassapput, annerpaamillu 100.000 koruuninik naleqarsinnaallutik.

*Imm. 2.* Pitsanngorsaalluni suliasatut akuerisat tamakkerlutik suliarineqanngippata, imm. 1 naapertorlugu pitsanngorsaalluni suliat naammassineqartut nalingat naapertorlugu nalilerneqassapput.

*Imm. 3.* Attartortup attartugaq qimallugu nuunnerani, attartortitsisup § 45, imm. 2 naapertorlugu naatsorsukkat tunngavigalugit pitsanngorsaalluni suliarisimasaasa nalingat attartortumut akilissavaa.

**§ 52.** Pitsanngorsaalluni suliarineqartut illup ilaanik atortulersuutinilluunniit taarsersuineramik piiannermilluunniit nassataqarsimappata, suliat nalinginit sinneruttut attartortitsisup § 51, imm. 3 naapertorlugu attartortumut akiligassaanit peerneqassapput.

*Imm. 2.* Pitsanngorsaalluni suliarineqartut taakkuluunniit ilaat immikkut inuulluataarniutitut atortulersuutaappata, imaluunniit immikkut nukimmik atuisuuppata, taakku pitsanngorsaalluni suliat nalilerneqarnerinit ilanngaatineqassapput.

## Kapitali 10

*Attartukkamik allamut attartortitsineq aamma inissamik qularnaarunneqarneq*

**§ 53.** Attartortitsisoq sulisunut inissiamik nalinginnaasumik, attartortumut Namminersornerullutik Oqartussat imaluunniit kommunip inissiaataanik innersuunneqarsinnaatitaasumut attartortinneqartumik allamut attartortitsiniarnermut akerliusinnaanngilaq:

- 1) sulisitsisoq inissiamik attartukkamik allamut attartortitsiniarnissamut akuersisimappat, aamma
- 2) sulisitsisup inissiap normua atuinnarpagu.

**§ 54.** Attartukkamik allamut attartortitsinissamik qinnuteqaat allakkatigut attartortitsisumut tunniunneqassaaq, kingusinnerpaamik attartukkamik allamut attartortitsiniarluni kissaateqarnerup aallartinnissaa qaammammik ataatsimik sioqqullugu, qinnuteqaammilu makku taagorneqarsimassapput:

- 1) attartukkamik attartortussap aqqa cpr. normualu aammalu taassuma inoqutai pillugit paasissutissat.
- 2) Attartukkamik attartornissap sivilissusissaa.
- 3) Attartukkap attartorneqartup angissusaa, tassunga ilanngullugit ineqarnermut akiliut, kiassarneq, imeq, pequtitut akiliutit naleqquttut imaluunniit immikkut ittumik sullissinerit allallu.
- 4) Qularnaveeqqusiisummik akiliisoqassappat taanna pillugu paasissutissat.
- 5) Attartukkaminik attartortitsisup piffissami attartukkamik attartortitsiviusumi najugaqarfissaa pillugu paasissutissat.

*Imm. 2.* Attartukkamik attartortitsineq attartukkamik attartortitsisup aamma attartukkamik attartortup akornanni toqqaannartumik allakkatigullu isumaqatigiissuteqarnikkut pissaaq. Isumaqatigiissut attartukkamik attartortitsinermit isumaqatigiissut, ineqarnermut naalakkersuisoqarfimmit akuerisaasoq atorlugu suliarineqassaaq.

*Imm. 3.* Attartukkamik attartortup paasissutissat imm. 1-imi taaneqartut eqqortuunerat uppersassavaa.

*Imm. 4.* Piffissaq attartukkamik attartortitsiviusoq naappat attartukkamik attartortitsineq ingerlaannartumik taamaatissaaq, tamatumalu attartukkamik attartortup inissiamik attartorneqartumik najukkaminik attartornerminut piumasaqaatit suli naammassisimallugit piffissap attartukkamik attartortitsiviusup sivitsorneqarnissaa qinnuteqaatigisimanngippagu.

**§ 55.** Attartortup illoqarfimmi najugarisami, attartortup siornatigut attartorfigisaani inissamik qularnaarinnissut tunniunneqarsimasoq atorsinnaavaa.

*Imm. 2.* Inissamik qularnaarinninnissamut qinnuteqaat allaganngorlugu kingusinnerpaamik piffissaq inissiamit nuuffiusussaq qaammammik ataatsimik sioqqullugu attartortumit attartortitsisumut

tunniunneqassaaq. Inissamik qulaarnaarinnissutiniq qaammatit 3-it inorlugit atuuttussamik tunniussisoqarsinnaanngilaq.

*Imm. 3.* Inissamik qulaarnaarinnissutip atornissaanut qinnuteqaat allaganngorlugu kingusinnerpaamik piffissaq inissiamut nuuffiususaaq qaammatiniq 3-nik sioqqullugu attartortumit attartortitsisumut tunniunneqassaaq. Inissiamut innersuussinermit inissiap angissutsimigut pitsaassutsimigullu inissiamut qimanneqartumut assingusuunissaa anguniarneqassaaq.

*Imm. 4.* Inissamik qulaarnaarinnissut piffissap inissamik qulaarnaarinniffiusup naanerani ingerlaannartumik atorunnaassaaq, tamatumani attartortoq imm. 5 naapertorlugu inissamik qulaarnaarinnissutip sivitsornissaanut piumasaqaatinik naammassinnissimalluni inissamik qulaarnaarinnissutip sivitsorneqarnissaa qinnuteqaatigisimanngippagu.

*Imm. 5.* Inissamik qulaarnaarinnissut qaammatit 12-it tikillugit sivitsorneqarsinnaavoq, taamaattorli attartortoq peqanngikkallartussaappat, tamannalu nappaammik, ilinniarnermik, pinerluuteqarsimasunik inissiisarfimmiinnermik imaluunniit attartortup nammineeqluni imaluunniit inoqutaasa ilaata nuutsikkallarneqarneranik peqquteqarsimappat piffissaq sivitsorneqarsinnaalluni.

## Kapitali 11

### *Inissianik paarlaanneq aamma nammineq kissaatigisamik nuunneq*

**§ 56.** Inissianik paarlaanneq attartortut illuatungerisamik attartugaannik ingerlatsiinnarniarlutik isumaqatigiinnerisigut pippat, attartortut tamanna pillugu attartortitsisumut qinnuteqassapput.

*Imm. 2.* Inissianik attartortitsisarneq pillugu inatsisartut peqqussutaanni sukkulluunniit atuuttumi piumasaqaatit naammassineqarsimappata attartortitsisup qinnuteqaammik tigusineranit kingusinnerpaamik ullut 14-it qaangiunnerini attartortitsisup qinnuteqaat akuerissavaa.

**§ 57.** Inissianik paarlaanneq attartortut inissiat nalinginnaasumik iluarsaanneqarnissaat imaluunniit nalinginnaasumik iluarsaanneqarsimasutut isikkoqarnissaat pillugu isumaqatigiissuteqarnerisigut pisimappat, attartortut tamanna pillugu attartortitsisumut qinnuteqassapput.

*Imm. 2.* Nalinginnaasumik iluarsaassinermit attartortitsisoq isumaginnittuussappat, tamanna qinnuteqaatip tiguneqarnerata kingorna piaartumik tunngavissaqanngitsumillu kinguarsaanertaqanngitsumik pissaaq.

*Imm. 3.* Attartortut attartuligassaminni namminneerlutik nalinginnaasumik iluarsaassinissaq isumaginiarlugu qinnuteqaammi allakkatigut nalunaarutigippassuk, inissianik attartortitsisarneq pillugu inatsisartut peqqussutaanni sukkulluunniit atuuttumi piumasaqaatit naammassineqarsimappata attartortitsisup qinnuteqaammik tigusineranit kingusinnerpaamik ullut 14-it qaangiunnerini attartortitsisup qinnuteqaat akuerissavaa.

**§ 58.** Attartortut nammineq kissaatigisamik nuunnissamut utaqqisut allattorsimaffianniittut inissiat marluk qimallugit ataatsimoorlutik ataatsimik initaartinneqarnissamik kissaateqartut, nammineq kissaatigalugu nuuffissamik tunineqarnissamut nammineq kissaatigalugu nuukkusuttut allattorsimaffianni qinnuteqaateqarsimasunit allanit salliullutik tunineqartussaataapput.

*Imm. 2.* Attartortut imm. 1 naapertorlugu inissiamut ataatsimut nutaamut innersuunneqartut, innersuussinermit kingusinnerpaamik qaammatit 12-it qaangiunnerini najugaqatigiinnerminnik unitsitsigunik, nammineq kissaatigisamik nuunnissamut utaqqisut allattorsimaffianni inissisimaffitoqqaminnut utersinnaapput.

*Imm. 3.* Attartortoq inissiamut mikinerusumut nuunnissaminik kissaateqartoq qinnuteqartunit allanit nammineq kissaatigisamik nuunnissamut utaqqisut allattorsimaffianniittunit, nammineq kissaatigisamik

nuunnissamut innersuunneqarnissamik salliusussaatitaavoq.

*Imm. 4.* Attartortut imm. 1 naapertorlugu inissiamut innersuunneqarsinnaasut attartortunik imm. 3 naapertorlugu inissiamut innersuunneqarsinnaasunit nammineq kissaatigisamik nuunnissaminut innersuunneqarnissamik salliusussaatitaapput.

## Kapitali 12

### *Attartornerup uninna aamma attartornerit atorunnaarsinneqartut*

**§ 59.** Attartorneq attanneqarsinnaasumik atorunnaarsinniarneqarsimappat, atorunnaarsinneqarsimappat imaluunniit unissimappat, attartortorlu attartukkaminut anisimangippat attartortitsisup ingerlaannaq attartortoq pinngitsaalillugu attartugaanit anisinniarsarissavaa, tak. Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsit.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu pinngitsaaliilluni anisitsinissamik piumasaqaat eqqartuussiveqarfimmi inissiap inissisimaffigisaani politiinut nassiunneqassaaq. Attartortoq pinngitsaalillugu anisinniagaq pillugu paasissutissat, kiisalu pinngitsaaliilluni anisitsinissamut tunngaviusunut uppersaatsissat piumasaqaammut ilanngunneqassapput.

*Imm. 3.* Pinngitsaaliilluni anisitsinermut immaqalu pequtit peerneqarnerinut toqqornerinullu atatillugu aningaasartuutit attartortitsisumit ingerlatsinermi aningaasartuutitut akilerneqassapput. Attartortitsisup aningaasat attartortumut inissiamit anisumut akilersinniarsinnaavai.

**§ 60.** Attartortitsisup nr. 1-4-mi pineqartut tunngavigalugit attartornermik atorunnaarsitsinnginnermini, attartortitsisup attartortoq pissutsinik iluarseeqqullugu peqqussavaa, tak. inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaanni § 73, imm. 2 aamma 5:

- 1) Inissiaq inatsisinik unioqqutitsilluni atorneqarpat.
- 2) Inissiaq ikerinnaannakkut qimanneqarpat.
- 3) Attartortitsisoq inatsisinik unioqqutitsilluni inissiamut iseqquneqanngippat.
- 4) Torersaarnissamut maleruagassat unioqqutinneqarpat.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu peqqussut paasissutissanik imaattunik imaqassaaq:

- 1) Pissutsit peqqusinermut tunngaviusut.
- 2) Atorunnaarsitsisinnanermut inatsisitigut tunngaviusut.
- 3) Peqqussut piffissap peqqussuteqarfusup naanerani naammassineqarsimangippat attartornermut isumaqatigiissutip atorunnaarsinnaanera.
- 4) Attartornermut isumaqatigiissut atorunnaarsinneqarpat attartukkap erngerluni qimanneqarnissaa.

**§ 61.** § 60 naapertorlugu peqqussut allakkatut nalinginnaasutut taamatullu allakkatut tammatsaalisatut imaluunniit aatsisartut aqutugalugit attartortumut nassiunneqassaaq. Attartortup allakkamik tammatsaalisamik tigusinerminut atsiornera imaluunniit aatsisartup allakkamik attartortumut tunniussinerminut allakkatigut uppersaasanera allakkatigut peqqussutip attartortumut apuussimaneranut attartortitsisup uppersaatsissaraa. Attartortoq attartukkami naammattoorneqanngippat, attartortup inoqutaasa ilaat, namminersorsinnaatitaasoq allakkap tammatsaalisap tigusineranut imaluunniit allakkap aatsisartumit tunniunneqarneranut uppersaalluni atsiorsinnaavoq.

**§ 62.** Attartortup atorunnaarsitsinerminut nalunaarutaa attartortumut allakkatigut nalunaarutigineqassaaq.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu atorunnaarsitsinermut nalunaarut makku pillugit paasissutissanik

imaqassaaq:

- 1) Attartornermut isumaqatigiissut atorunnaarsinneqartoq.
- 2) Pissutsit attartornermut isumaqatigiissutip atorunnaarsinneqarneranut tunngaviusut.
- 3) Atorunnaarsitsinermi inatsisit tunngaviusut.
- 4) Inissiaq qaqugu qimanneqareersimassanersoq pequtinillu imaarneqareersimassanersoq.
- 5) Attartukkamut matuersaatit qaqugu attartortitsisumut tunniunneqassanersut.
- 6) Misissuinermit nalunaarusiap suliarineqarnissaa eqqarsaatigalugu qaqugu inissiaq misissorneqassanersoq.

*Imm. 3.* Attartortup piffissaliussap nalinginnaasup iluani inissiamik qimatsinissami tungaanut ineqarnermut akiliutit akiligassallu allat akilersussavai, taamatullu attartortup attartortitsisup annaasai suulluunniit akilissallugit, tassunga ilanngullugit attartortup attartukkamit anisinneqarneranut atatillugu aningaasartuutit.

### Kapitali 13

*Attartortup inissiamik qimatsinermi nalinginnaasumik iluarsaassinissaa*

**§ 63.** Attartortup inissiamik qimatsinissaa sioqqullugu attartortup inissiaq iserternermini pitsaassusaatut ilersinniarlugu suliaasat suut suliarineqassanersut nalunaarsorneqarnissaat siunertaralugu attartortitsisoq sioqqutsisumik misissuinissaanik qinnuigisinnaavaa. Attartortup sioqqutsisumik misissuinissamut aningaasartuutit akilissavai.

*Imm. 2.* Sioqqutsisumik misissuinermit atatillugu attartortup nammineerluni nalinginnaasumik iluarsaassinermi suliarerusutani imaluunniit isumaginiakkani ilisimatitsissutigissavai.

*Imm. 3.* Sioqqutsisumik misissuinermit atatillugu attartortitsisup nalinginnaasumik iluarsaassinissaaq isumagisassarippagu, attartortitsisup nalinginnaasumik iluarsaassinermi aningaasartuutissat tamakkiisut pisussaaffliiffunngitsumik missiliorlugit paasissutissiissutigissavai.

**§ 64.** Attartortup § 65 naapertorlugu nalinginnaasumik iluarsaatai kukkuneqarpata amigaateqarpataluunniit, attartortoq attartortitsisup attartukkamik nalinginnaasumik iluarsaassinermut aningaasartuutaanut taarsiisussaataitaavoq.

*Imm. 2.* Attartortup sanasullu attartortup suliaqartitaata akornanni akiligassat suulluunniit attartortitsisumit susassarineqanngillat.

*Imm. 3.* Piffissap attartorunnaarfusussap tungaanut attartortup nalinginnaasumik iluarsaassineralu suliai kukkuneqarlutik amigaateqarlutillu nalinginnaasumik iluarsaassineq eqqortumik suliarineqarsimanngippat, aammattaaq attartortoq pisussaavoq piffissap nalinginnaasumik ingerlatsiffiusup ingerlaneralu ineqarnermut akiliummut akiliuteqassalluni.

*Imm. 4.* Attartortoq attartortitsisup attartortussap nutaap, inissiami qimanneqartumi pissutsit pequtaallutik piffissaaq eqqorlugu iserternissamut akornuserneqartup inissinneqarallarnanarut, pequtaasa toqqortarineqarnerinut allanullu aningaasartuutigisinnaasanut annaasaanut taarsiissalluni pisussaavoq.

**§ 65.** Inissiap nalinginnaasumik iluarsaanneqarnerani atortut attartortitsisumit akuerisaasut atorineqassapput. Atortussanut aningaasartuutit attartortumit akilerneqassapput.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu nalinginnaasumik iluarsaassassat ilanngussaaq 2 naapertorlugu suliarineqassapput.

**§ 66.** Attartortup nalinginnaasumik iluarsaassinnermi aningaasartuutai uppersarneqarsimasut imm. 2 naapertorlugu attartortitsisumit taarserneqassapput taakkulu attartortitsisup nalinginnaasumik iluarsaassinnermut aningaasartuutitut akiligassaanit annertunerusinnaanngillat.

*Imm. 2.* Taarsiissutissat aningaasartuutit uppersarneqarsimasut tunngavigalugit naatsorsorneqassapput. Taarsiissutissat annerpaamik aningaasat immikkoortinneqarsimasut amerlaqatigissavaat, tak. § 32, imm. 1, nr. 1.

*Imm. 3.* Attartortup imm. 1 naapertorlugu taarsiiffigineqarsinnaanera attartortup nalinginnaasumik iluarsaassinnerani ilanngussaq 2-mi maleruaqqusat malinneqarsimanngippata atorunnaassaaq.

*Imm. 4.* Attartortup inissiamik qimattussanngukkaminik nalinginnaasumik iluarsaassineq nammineerluni suliarisimappagu, nammineq sulinerata nalinga taarsiissuteqarfigineqarsinnaanngilaq.

## **Kapitali 14**

### *Nakkutilliineq*

#### *Aqutsineq*

**§ 67.** Attartortitsisoq najugaqarfinnik kiisalu ingerlatsinnermut aserfallatsaaliuinnermullu immikkoortortaqarfinnik attartortitsisumit pigineqartunik aqutsineq akisussaaffigaa. Attartortitsisoq aqutsissusamik avataaneersumik atorfnitsitsinnaavoq.

*Imm. 2.* Attartortitsisup aqutsisoq avataaniit atorfnitsinneqartoq nakkutigisarissavaa.

*Imm. 3.* Attartortitsisup nakkutilliinnerminut atatillugu §§ 68-83-imi aalajangersakkat malinneqarnersut alaatsinaassavaa.

**§ 68.** Attartortitsisup naatsorsuutitigut najoqqutassat tamaasa takusinnaassavai, aammalu paasissutissanik attartortitsisup nakkutilliinnermini pisariaqartutut isigisaminik tamanik tunineqarnissamik piumasaqarsinnaalluni.

*Imm. 2.* Attartortitsisoq najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinnermut aserfallatsaaliuinnermullu immikkoortortami ingerlatsinnermik aqutsinnermilluunniit naapertuutinngitsoqarnera paasineqartillugu, imaluunniit najugaqarfup imaluunniit ingerlatsinnermut aserfallatsaaliuinnermullu immikkoortortap akiliisinnaassusiata aningaasaqarnikkullu pisussaaffimminik naammassinnissinnaassusiata nalornissuteqarfigineqarnera paasineqartillugu imm. 1 naapertorlugu isernissaminut itigartinneqarpat, attartortitsisoq erngerluni tamanna pillugu lneqarnermut Naalakkersuisoqarfimmut nalunaaruteqassaaq.

#### *Aningaasaatinik ingerlatsineq*

**§ 69.** Attartortitsisup najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinnermut aserfallatsaaliuinnermullu immikkoortortami aningaasat ileqqaagai, sapinngisamik aningaasaqarnikkut isumannaannerpaamik aqutsinissaq aammalu taakkuninnga pitsaanerpaamik erniaqartitsinissaq eqqarsaatigalugit ingerlanneqassapput. Attartortitsisup najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinnermut aserfallatsaaliuinnermullu immikkoortortaqarfimmi aningaasat ileqqaakkat ataatsimut aqunneqarnissaat aalajangersinnaavaa.

*Imm. 2.* Aningaasaatit qilersorsimanngitsut, soorlu qularnaveeqqusiissutit, sillimmatissatut immikkoortitat assigisaallu taamaallaat aningaaserivimmi kontomut ilineqarsinnaapput, danskit naalagaaffianni obligationinik pisissutigineqarsinnaallutik imaluunniit pappiaqqanik nalilinnik, aningaasaliinnermi annaasaqarsinnaanerup appaseqataanik inissisimasunik pisissutigineqarsinnaallutik.



*Imm. 3.* Attartortitsisoq imm. 1 naapertorlugu pisuussutiniq, najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami ileqqaarneqartunik ataatsimut aqutsippat, attartortitsisup pisuussutit najugaqarfimmut imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortamut iluaqutaasumik erniortissinnaassavai, erniallu minnerpaamik qinerneqarsinnaasuni marluusuni ukunani erniat nalingisa qaffasinnerpaaffissaattut annertussuseqassapput, taamaattorli minnerpaamik 1,5 procentiussallutik:

1) Kalaallit Nunaanni aningaaserivimmi aningaaserivimmiitanut kontomut, killeqanngitsumik tigusiiffineqarsinnaasumut ikisiffineqarsinnaasumullu ernialiussat marloriaataat.

2) Danmarks Nationalbank-ip erniarititaat 2 procentpointinik ilanngarlugit.

*Imm. 4.* Attartortitsisup imm. 3 naapertorlugu toqqaanerana ukiumoortumik missingersuusiornermi attartortitsisumit isumagineqassaaq, ukiumullu missingersuusiornifusumut tulluuttumut atuutissalluni.

*Imm. 5.* Erniortitsineq imm. 3 naapertorlugu erniortitsinissami erniarititassat sinnersimappagit, sinneruttut najugaqarfup imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortaarfup pigisaanik nalilinnik ingerlatsinermi aqutsisuusumut tutsinneqassapput.

**§ 70.** Najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami aningaasat tigorianaat attartortitsisumut imaluunniit attartortitsisup najugaqarfutaanut imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortaarfutaanut allamut atukkiunneqarsinnaanngillat, taamaattorli imm. 2 takuuk.

*Imm. 2.* Najugaqarfii imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortat ataatsimut ingerlanneqarpata, attartortitsisoq najugaqarfinit akiliisinnaassutsikkut sinneqartoorfusunit aningaasanik najugaqarfinit akiliisinnaassutsikkut amigartooruteqarfugallartunut nuussisinaavoq. Tamatumani najugaqarfii aamma ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortat ataatsimik piginnittoqarnissaat, aammalu taarsigassarsinermut isumaqatigiissusiortoqarnisaa akiitsullu akilersornerinut pilersarusiortoqarnissaa, taamatullu ineqarnermut naalakkersuisoqarfup nuussinissamik akuersissuteqareersimanissaa piumasarineqarpoq.

*Imm. 3.* Najugaqarfimmi aningaasat ileqqaakkat atoriaannaat najugaqarfimmi najugaqartut akuersinerisigut suliassanik aningaasalersuigallarnermut atorineqarsinnaapput, tassanili aningaasaliissutaasut sivisunerpaamik ukiuni 10-ni akilersorneqassapput aammalu suliaq missingersuutini naatsorsuutinilu takuneqarsinnaassalluni.

**§ 71.** Attartortitsisup najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami nammineq aningaasaatinit, qularnaveequsiissutinit, sillimmatissatut illuartitanit allanillu sipaagaasa erniaat najugaqarfimmut imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortamut tutsinneqassapput, taamaattorli tak. § 69, imm. 5.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu erniarititat isertitatut nalunaarsorneqassapput, aammalu amigartoorutitut katersanut akiliutigineqassallutik, imaluunniit siunissami aserfallatsaaliuinissamut imaluunniit inissiat qimallugit nuuttoqarnerani annaasanut sillimmatitut immikkoortinneqassallutik.

#### *Missingersuusiorneq*

**§ 72.** Najugaqarfimmi ineqarnermut akiliutip annertussusaa ukiumut missingersuutit tunngavigalugit aalajangersarneqartassaaq aammalu inissiani inissiap angissusai tunngavigalugit agguarneqartassallutik.

*Imm. 2.* Ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami ineqarnermut akiliut ukiumut missingersuusiut tunngavigalugit aalajangersarneqartassaaq. Ataatsimut aningaasartuutit inissiani inissiap

angissusai tunngavigalugit agguarneqartassapput.

*Imm. 3.* Imm. 1-mi aamma 2-mi aalajangersakkat atuutissanngillat:

- 1) Aningaasartuutitut, najugaqarfimmut immikkoortumut ataatsimut annertoqqatigiinnik aningaasartalerlugu agguarneqarneqartunut akilersinneqartartunullu.
- 2) Aningaasartuutitut, taamaallaat inissianut attartukkanulluunniit ataasiakkaanut tunngasunut.
- 3) Najugaqarfimmut kattunneqarsimasunut, kisitsisit ataasiakkaanut naleqqiussat malillugit akiliuteqartitsiviusartumut, tak. § 17, imm. 5.

**§ 73.** Najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami missingersuutit tassaapput ingerlatsinermut missingersuutit aamma missingersuutit oqimaatigiisitsiviusut, taakkunanilu aningaasartuutit najugaqarfiup imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu ingerlatsiviup ingerlanneqarnissaanut pisariaqartinneqartut, kiisalu isertitat missingersuutini aningaasartuutitut illuatungiliuttut pineqartut.

**§ 74.** Sinneqartoorutissanik amigartoorutissanilluunniit missingersuusiortoqassanngilaq. Taamaattorli ineqarnermut akiliutip akulikitsumik iluarsivineqartarnissaa pinngitsoorniarlugu najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortaqarfimmi attartortitsinermut qaammammut isertitat ilanngaataitaqanngitsut nalinginik illuartsisoqarsinnaavoq.

**§ 75.** Najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami missingersuutit ilanngussaq 3-mi takussutissiarineqartut assilillugit ilusilerneqassapput.

**§ 76.** Attartortitsisoq ingerlaavartumik missingersuutini misissuisassaaq aammalu qaammatit pingasukkaarlugit aningaasaqarneq pillugu nalunaarusiortassalluni.

**§ 77.** Missingersuutini misissuineri ingerlatsineri § 74 naapertorlugu missingersuutini iluarsinissap akuerisaasup iluani matussuserneqarsinnaanngitsunik amigartooruteqartoqartoq paasineqarpat, ineqarnermut akiliummik qaffaasoqarnissaa siumoortumik nalunaarutigineqassaaq. Ineqarnermut akiliummut qaffaatissat missingersuutini iluarsisani, ineqarnermut akiliutip qaffanneqarnissaanik siumoortumik nalunaarummut ilanngullugu nassiunneqartussani allassimassaaq.

*Imm. 2.* Missingersuutini misissuineri akiliisinnaassutsikkut § 32, imm. 1, nr. 2 naapertorlugu annaasassanut matussutsutissatut sillimmatitut immikkoortinneqareersunit matussuserneqarsinnaanngitsunik amigartooruteqartoqartoq paasineqarpat, ineqarnermut akiliummik qaffaasoqarnissaa siumoortumik nalunaarutigineqassaaq, tamatumani akiliisinnaassutsikkut amigartooruteqarneq qaangiuttussaannartut isigineqanngippat. Ineqarnermut akiliummut qaffaatissat missingersuutitut eqikkakkani iluarsisani, ineqarnermut akiliutip qaffanneqarnissaanik siumoortumik nalunaarummut ilanngullugu nassiunneqartussani allassimassaaq.

**§ 78.** § 77 naapertorlugu ineqarnermut akiliutini qaffaatit siunertanut aalajangersimasunut atugassatut akilersinneqassapput.

*Imm. 2.* Siunertanut aalajangersimasunut atugassatut akiliutit siviunerpaamik ukiut tulleriit 5-it tikillugit akilersortinneqarsinnaapput.

**§ 79.** Missingersuutini misissuineri qaffasippallaamik missingersuusiorneq, akit apparnerat, pisariillisaanerit, aningaasartuuteqarfimmi atorunnaartoqarnera assigisaalluunniit peqqutaallutik, qaammammut ataatsimut ilanngaasiinertaqanngitsumik ineqarnermut akiliummik annikinnerusumik ingerlatsinikkut sinneqartooruteqartuarneq paasineqarpat, ineqarnermut akiliut iluarsivigineqassaaq, aammalu ingerlatsineri sinneqartoorutit illuartinneqassapput, piffissamullu missingersuusiortusumut tullermut ilanngunneqassallutik, taamaattorli imm. 2 tak.

*Imm. 2.* Imm. 1-imi ingerlatsinermi sinneqartoorutit pineqartut najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami ineqarnermut akiliutinit isertitanit ilanngaaserneqanngitsunit amerlaneruppata, attartortitsisoq sinneqartoorutit sumut atorneqarnissaannik aalajangiisnaavoq, tassunga ilanngullugu sinneqartoorutit immikkoortinneqassanersut imaluunniit utertinneqassanersut.

#### *Naatsorsuutiniq saqqummiussineq*

**§ 80.** Najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortami ukiumoortumik nalunaarut qaammatinut 12-nut tunngassaaq, aammalu naatsorsuutit inernerinik oqimaaqatigiisinneqarnerinillu ilaqassalluni. Ukiumoortumik nalunaarut oqimaaqatigiisitsinerlu ilanngussaq 4 aamma 5 naapertorlugit ilusilerneqassapput.

*Imm. 2.* Naatsorsuutit inernerisa takussutissiornerini naatsorsuutit tamarmik koruuninut ilivitsunut akunnaallisinneqassapput. Assersuutissatut kisitsisiliussat tusinde koruuninut ilivitsunut akunnaallisinneqassapput. Taamatuttaaq ukiumut tulliuuttumut missingersuutinut kisitsisitaliussat tusinde koruuninut akunnaallisinneqarlutik allanneqassapput.

*Imm. 3.* Naatsorsuutinut oqimaaqatigiisitsinermi naatsorsuutit tamarmik tusinde koruuninut ilivitsunut akunnaallisinneqassapput. Assersuutissatut kisitsisiliussat tusinde koruuninut ilivitsunut akunnaallisinneqassapput.

**§ 81.** Ukiumoortumik nalunaarut najugaqarfup kiisalu ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortap pigisaanut akiligassaanullu, aningaasaqarnikkut inissisimaneranut kiisalu naatsorsuutaasa inernerinut eqqortumik takussutissiissapput.

*Imm. 2.* Pigisat akiligassallu akornanni aamma aningaasartuutit isertitallu akornanni aaqqiinnginnissamik periuseq najugaqarfup kiisalu ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortap naatsorsuutaanik saqqummiussinermut atuutissaaq.

*Imm. 3.* Ukiumoortumik nalunaarummi naatsorsuutit nalingi ilanngussaq 5-imi periutsit malillugit aalajangerneqassapput.

#### *Pereersunik misissuineq*

**§ 82.** Najugaqarfup imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortap ukiumoortumik nalunaarusiaa attartortitsisup kukkunersiuisuata avataaneersup misissussavaa. Kukkunersiuisup pereersunik misissuineri kukkunersiuisutut ileqqorissaarnissaq tunngavigalugu suliarineqassaaq.

*Imm. 2.* Kukkunersiuisoq najugaqarfimmi imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortamit paasissutissanik tamanik, kukkunersiuisup pereersunik misissuinermini pisariaqartutut isumaqarfigisaminik pissarsinissamut ikiorserneqarnissamullu pisinnaatitaavoq.

*Imm. 3.* Kukkunersiuisoq najugaqarfup imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortap ingerlanneqarnerani aqunneqarneraniluunniit naapertuutinngitsunik paasisaqaruni, erngerluni tamanna attartortitsisumut aamma ineqarnermut naalakkersuisoqarfimmut nalunaarutigissavaa. Taamatuttaaq kukkunersiuisup najugaqarfup imaluunniit ingerlatsinermut aserfallatsaaliuinemullu immikkoortortap akiliisinnaassusia imaluunniit aningaasaqarnikkut pisussaaffimminik naammassinnissinnaassusia nalorninarartoqartoq paasiguniuk nalunaaruteqassaaq.

**§ 83.** Kukkunersuiisup pereersunik misissuinermini ilanngussaq 6-imi pereersunik misissuinissamut ilitsersuut malissavaa.

*Imm. 2.* Kukkunersuiisup ukiumoortumik nalunaarutip pereersunik misissuiffigineqarnera kukkunersuiisutut ileqqorissaarnissaq malillugu ingerlanneqarsimanera uppersarsarlugu nalunaaqutsissavaa. Kukkunersuiisop pereersunik misissuinermut nalunaaqutsiinermini nalorninartoqarneranik nalunaaruteqarpat, tamanna pereersunik misissuinermut nalunaarummi ersarissumik allassimassaaq. Kukkunersuiisop pereersunik misissuinermini nalornissuteqarani uparuagassaqarpat, nalunaarummini tamanna pillugu tapertaasussanik paasissutissiissaaq.

*Imm. 3.* Kukkunersuiisop kukkunersuiinermini allattaavinnut allattuissaaq. Ukiumoortumik nalunaarummut allattaavinni makku ilisimatitsissutigineqassapput:

- 1) Kukkunersuiisop piginaaneqarnissamut inatsimmi aalajangersakkanik naammassinninersoq.
- 2) Kukkunersuiisop misissuinermini paasissutissanik qinnutigineqartunik tamanik pissarsisimanersoq.

## **Kapitali 15**

### *Atortuulerrfissaa ikaarsaarnermullu aalajangersakkat*

**§ 84.** Attartortunut piffissami 1. januar 1990-imiit 1. januar 1995-imut qularnaveeqqusiisummik nammineq toqqarlugu Kalaallit Nunaanni aningaaseriviit arlaanni kontomut matoqqasumut ikineqartunik akiliisimasunut makkua atuutissapput:

- 1) Qularnaveeqqusiisummik attartortumut tunniussinissaq attartornerup atorunnaarnerani aammalu attartortitsisup akuersineratigut, attartukkat paarinerlunneqarsimanngippata aammalu attartortoq ineqarnermut akiliutissaminik akiitsoqanngippat aatsaat pisinnaavoq.
- 2) Piffissap attartorfusup nalaani qularnaveeqqusiisummik kontomit attartortitsisoq tigusisinnaavoq, aserukkanut ilusaassinernullu aserorterisimanerup, paarsinerlussimanerup assigisaasaluunniit malitsigisaannik attartortumut nammagassiissutigineqarsinnaasunut matussutissanik.
- 3) Qularnaveeqqusiisummik konto taarsigassarsianut sallunaveeqqusiunneqarsinnaananilu eqqartuussisutigit malersorneqarnermut sallunaveeqqusiunneqarsinnaanngilaq.

*Imm. 2.* Attartortitsisup attartortup qularnaveeqqusiussaaniit qanoq annertutigisumik ilanngaassisinnaanera naatsorsorneqareerpat, attartornerup naanerata kingornagut piaarnerpaamik attartortitsisoq attartortumut allaganngorlugu naatsorsuusiamik nassiussissaaq, tassanilu allassimassapput attartortup qularnaveeqqusiussamit qanoq annertutigisumik utertitsivigineqarnissaa, imaluunniit attartornissamut isumaqatigiissut naapertorlugu attartortup pisussaaffiit matussutissanik attartortoq qanoq amerlatigisunik akiliisussaansoq.

**§ 85.** Nalunaarut 15. maj 2008-imi atortuulersinneqassaaq.

*Imm. 2.* Tamatumunnga peqatigitillugu illuutiniq ineqarfissatut attartortitsisarneq pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 2, 6. marts 2007-meersoq atorunnaarsinneqarpoq.

Kim Kielsen

/

Steffen Ulrich-Lynge

Ilanngussaq 1: Imaasa allattorsimaffiat

Ilanngussaq 2: Aserfallatsaaliuinissamut innersuussutit.

Ilanngussaq 3: Missingersuutit. (pdf-format)

Ilanngussaq 4: Angusat naatsorsornerat. (pdf-format)

Ilanngussaq 5: Oqimaaqatigiisitsineq. (pdf-format)

Ilanngussaq 6: Pereersunik misissuinissamut ilitsersuut.

### **Namminersorlutik Oqartussat**

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: [nsninatsit@nanoq.gl](mailto:nsninatsit@nanoq.gl)

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut